

Georg-August-Universität Göttingen · Seminar für Slavische Philologie

Kolloquium zur Slavistischen Linguistik

17. Januar 2024, 18:15 Uhr · Video-Konferenz (ZOOM)

Jolanta Mazurkiewicz-Sokołowska (Szczecin)

IT-Fachlexik im Englischen, Deutschen und Polnischen - eine kontrastive Analyse

Das Ziel des Beitrags ist eine kontrastive Analyse ausgewählter Beispiele der IT-Fachlexik aus dem Englischen, Deutschen und Polnischen. Die Analyse umfasst einerseits den morphologischen und syntaktischen Aufbau der betrachteten Ausdrücke und andererseits die kognitiven Mechanismen der Bedeutungsbildung wie auch die Veränderungen, die die Konzepte bewirken, welche den gegebenen Ausdrücken im gesellschaftlichen Spielraum zugrunde liegen. Die Befunde zu den Bedeutungsbildungsmechanismen sind kognitionslinguistisch untermauert. Es wird dabei auf die Prozesse der konzeptuellen Integration (Fauconnier, Turner 2002), auf konzeptuelle Metaphern, Metonymien (Lakoff, Johnson 1980) und aktive Zonen (Langacker 1987, 2008) zurückgegriffen.